

**BEITRÄGE / 论文**

- Romina Kestner: Phraseologismen im schulischen Chinesischunterricht – eine didaktische Ressource zur Wortschatzvermittlung 5
- YOU Wenhao 游文浩: Die Rolle von Lernaufgaben zur Förderung sprachlicher Interaktion im Anfängerunterricht Chinesisch als neu einsetzende Fremdsprache 42

**FORUM CHINESISCHUNTERRICHT / 汉语教学论坛**

- Michael Czernik und Jennifer Mittmann: „我好像也有网瘾了，怎么办啊“ – Authentische Blog- und Foreneinträge im schulischen Chinesischunterricht 70
- Julia Buddeberg: Wie lassen sich populäre Internetneologismen übersetzen? Übersetzungsbeispiele aus drei Essays rund um das *dǎosī*(屌丝)-Phänomen 78
- Kathleen Wittek: Hinweisschild und Neujahrsbild: Zum Einsatz diskontinuierlicher Texte im Chinesischunterricht in der Sekundarstufe 90

**KONFERENZEN UND FORTBILDUNG / 研讨会与学术培训**

- Christina Neder: Kurzbericht vom 6. Bundeskongress Fremdsprachen (GMF), Nürnberg, 29.9.-1.10.2016 105
- 王燕 WANG Yan: 第七届北德地区中文教师会议成功举办 / 7. Norddeutsches Chinesischlehrertreffen am KI HH, 26.11.2016 106
- 张海英 ZHANG Haiying: 首届欧洲汉语教学协会研讨会在布达佩斯举办, 2017年2月10–12日在匈牙利布达佩斯罗兰大学孔子学院 110
- 王燕 WANG Yan: 哥廷根学术孔子学院 2017年第一次教师培训工作坊圆满结束, 2月 111
- 杨硕 YANG Shuo: 汉字基础及欧洲汉字教学讨论 — 哥廷根学术孔子学院 2017年度第二次汉语教学工作坊报告, 13.05. 112

Olaf Bärenfänger, Andreas Guder und Erwin Tschirner: Teaching and Assessing Chinese in Europe: Proficiency Expectations and Assessment Instruments (TACE), Göttingen, 02.-03.06.2017	115
--	-----

## REZENSIONEN / 评论

Nǐ shuō ne? 你说呢? Lehrbuch für Chinesisch / Tóngdào 同道 Unterrichtswerk für Chinesisch (Martin Kittlaus)	120
Brexendorff, Heidi, Wei Chiao und Dorothea Kösterkamp: Chinesische Fachtexte. Naturwissenschaft und Technik (Cornelia Schindelin)	127
Lin, Chin-hui and Maghiel van Crevel: Paint Feet on a Snake. An Intermediate Mandarin Reader (Cornelia Schindelin)	130
Sybesma, Rint et al. (Hrsg.): Encyclopedia of Chinese Language and Linguistics (Henning Klöter)	134

## MITTEILUNGEN / 启事

Nachruf auf ZHOU Youguang 周有光 (Peter Kupfer)	135
20. Tagung des Fachverbandes Chinesisch, 7.–9.9.2017 in Wien	137
8. Norddeutsches Chinesischlehrtreffen am AKI Göttingen, 25./26.11.2017	138
Zertifikat für kompetenzorientierten Chinesischunterricht	139
Aktuelle Neuerscheinungen zu Chinesisch als Fremdsprache	140
Autorinnen und Autoren dieser Ausgabe	144
Antrag auf Mitgliedschaft im Fachverband Chinesisch	146
Hinweise für CHUN-Beiträge (hintere Umschlagseite innen)	